



**Конференция Сторон
Рамочной конвенции ВОЗ по борьбе
против табака**

Четвертая сессия
Пунта-дель-Эсте, Уругвай, 15–20 ноября 2010 г.
Пункт 2 предварительной повестки дня

**FCTC/COP/4/2 Rev.1
19 октября 2010 г.**

Поступление заявок о предоставлении статуса наблюдателя на Конференции Сторон Рамочной конвенции ВОЗ по борьбе против табака

Записка Секретариата Конвенции

1. В соответствии с Правилom 31.2 Правил процедуры Конференции Сторон Европейская сеть по предотвращению курения и употребления табака, Глобальная ассоциация производителей ацетатного волокна, Международная сеть женщин против табака, Сеть по правам человека и борьбе против табака, Liga Italiana Anti Fumo и Международная ассоциация производителей табака подали в Секретариат Конвенции свои индивидуальные заявления для получения статуса наблюдателя на Конференции Сторон.
2. Секретариат Конвенции рассмотрел эти шесть заявлений и подготовил доклад в соответствии с решением FCTC/COP2(6) для рассмотрения Президиумом Конференции Сторон. Президиум рассмотрел эти заявления и постановил передать их Конференции Сторон с приводимыми ниже рекомендациями.
3. Президиум рекомендует Конференции Сторон предоставить статус наблюдателя следующим двум организациям, цели и деятельность которых, как представляется, соответствуют духу, назначению и принципам Конвенции:
 - Европейская сеть по предотвращению курения и употребления табака
 - Международная сеть женщин против табака.
4. Президиум также рекомендует отложить рассмотрение заявки Сети по правам человека и борьбе против табака до того момента, пока процесс создания данной организации полностью не завершится и она не будет осуществлять соответствующую деятельность на международном уровне в поддержку поданной ею заявки в будущем.

5. Президиум также рекомендует Конференции отказать в приеме следующих заявлений:

- Глобальная ассоциация производителей ацетатного волокна: эта организация не представила требуемую документацию, позволяющую провести детальный анализ поданной ею заявки. Однако информация, содержащаяся на официальном веб-сайте этой организации, показывает, что ее основными клиентами являются представители табачной промышленности: таким образом, ее деятельность может не соответствовать целям и духу Конвенции, в частности в отношении Статьи 5.3 Конвенции.
- Liga Italiana Anti Fumo: эта организация также не представила требуемую документацию, позволяющую провести детальный анализ поданной ею заявки. Однако предварительный анализ показал, что деятельность данной организации осуществляется преимущественно на национальном уровне, в связи с чем она может не удовлетворять критериям, указанным в Правиле 31 Правил процедуры и в решении FCTC/COP2(6).
- Международная ассоциация производителей табака: эта организация не представила требуемую документацию, позволяющую провести детальный анализ поданной ею заявки. Информация, содержащаяся на официальном веб-сайте этой организации, показывает, что ее деятельность может не соответствовать целям и духу Конвенции, в частности в отношении Статьи 5.3 Конвенции.¹

ДЕЙСТВИЯ КОНФЕРЕНЦИИ СТОРОН

6. Конференции Сторон предлагается рассмотреть вопрос о предоставлении статуса наблюдателя Европейской сети по предотвращению курения и употребления табака и Международной сети женщин против табака; отложить рассмотрение заявки Сети по правам человека и борьбе против табака; и отказать в приеме заявок, поданных Глобальной ассоциацией производителей ацетатного волокна, Liga Italiana Anti Fumo и Международной ассоциацией производителей табака.

= = =

¹ Международная ассоциация производителей табака представила требуемую документацию после изучения всех заявок Президиумом и публикации документа FCTC/COP/4/2. Хотя в представленной информации упоминаются некоторые области деятельности, направленной на предоставление жизнеспособных альтернатив выращиванию табака, на официальном веб-сайте организации и в других имеющихся документах указывается, что ее целью является обеспечение долгосрочной защиты рынков табака и что в этой связи ее основная деятельность направлена, в числе прочего, на выработку стратегий для стабилизации поставок и цен, а также на пропагандирование социально-экономической значимости табака с точки зрения занятости, сельскохозяйственного развития и выгод для национальной экономики.